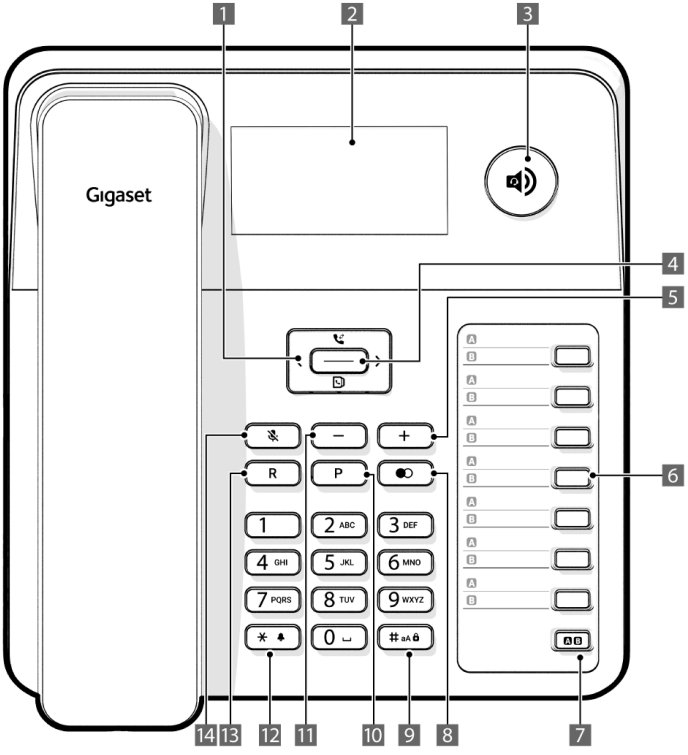
Gigaset

Pregled Gigaset DESK 600



Tipke

1 Nadzorna tipka
2 Zaslon
3 Tipka za prostoročno telefoniranje/zvočnik
4 Tipka Meni/**OK**
5 Tipka za povečanje glasnosti
6 Tipke za neposredno klicanje
7 Tipka za preklop vnosov neposrednega klicanja
8 Tipka za ponoven klic zadnje številke
9 Tipka lojtra/zaklep + velike/male črke
10 Tipka za premor
11 Tipka za zmanjšanje glasnosti
12 Tipka zvezdica + vklop/izklop zvonjenja
13 Tipka za priklic
14 Tipka za utišanje

Lučke LED

Tipka za prostoročno telefoniranje sveti, če je klic preusmerjen prek zvočnika ali slušalk. V primeru dohodnega klica ali novega zgrešenega klica pa tipka utripa.

Pozorno preberite uporabniški priročnik in upoštevajte informacije o uporabi telefona. Ta uporabniški priročnik shranite za poznejšo uporabo. Uporabljajte samo vtiče in kable, ki so priloženi.

Pravilna uporaba

Vaš telefon Gigaset DESK 600 – v nadaljevanju »telefon«, je primeren za opravljanje in sprejemanje klicev v telefonskem omrežju. Vaš telefon je primeren le za zasebno uporabo v zaprtih notranjih prostorih.
Dovoljena ni nobena druga uporaba.
Nepooblaščene spremembe ali modifikacije niso dovoljene.

Varnostne informacije

Priključni kabel priključite samo v predvideno telefonsko vtičnico.

Kontaktov vtiča se ne dotikajte s koničastimi ali kovinskimi predmeti.

Telefona ne vlecite za kable, s čimer telefon in kable zaščitite pred poškodbami.

Telefona ne uporabljajte v potencialno eksplozivnih okoljih, na primer v lakirnicah.

Vaš telefon ni zaščiten pred brizganjem vode. Ne nameščajte ga v vlažne prostore, kot so kopalnice ali tuš kabine.

Uporabljajte samo napajalnik, ki je naveden na telefonu.
Med polnjenjem mora biti električna vtičnica lahko dostopna.

Telefona ne uporabljajte, če ima razpokan ali razbit zaslon. Razbito steklo ali plastika lahko povzročita poškodbe rok in obraza. Telefon v tem primeru dajte v popravilo na servis.

Okvarjene telefone izločite iz uporabe ali jih dajte v popravilo na servis, saj lahko motijo druge mobilne storitve.
Vaš telefon ima trajen pomnilnik. Preden telefon odstranite ali ga predate tretji osebi iz njega izbrišite vse osebne podatke. V primeru, da svoj telefon nekomu podarite drugemu, mu hkrati izročite tudi uporabniški priročnik.

Pregled vsebine

Vsebino preglejte, preden začnete uporabljati telefon.

- Slušalka
- Osnovna enota
- Stojalo
- Priključni kabel RJ11
- Adapter, prilagojen posamezni državi (samo v Nemčiji in Avstriji)
- Kabel za slušalko
- Napajalnik
- Uporabniški priročnik

V primeru, da kaj manjka ali je poškodovano, se obrnite na našo službo za pomoč uporabnikom (➔ s. 23).

Vložni trakovi

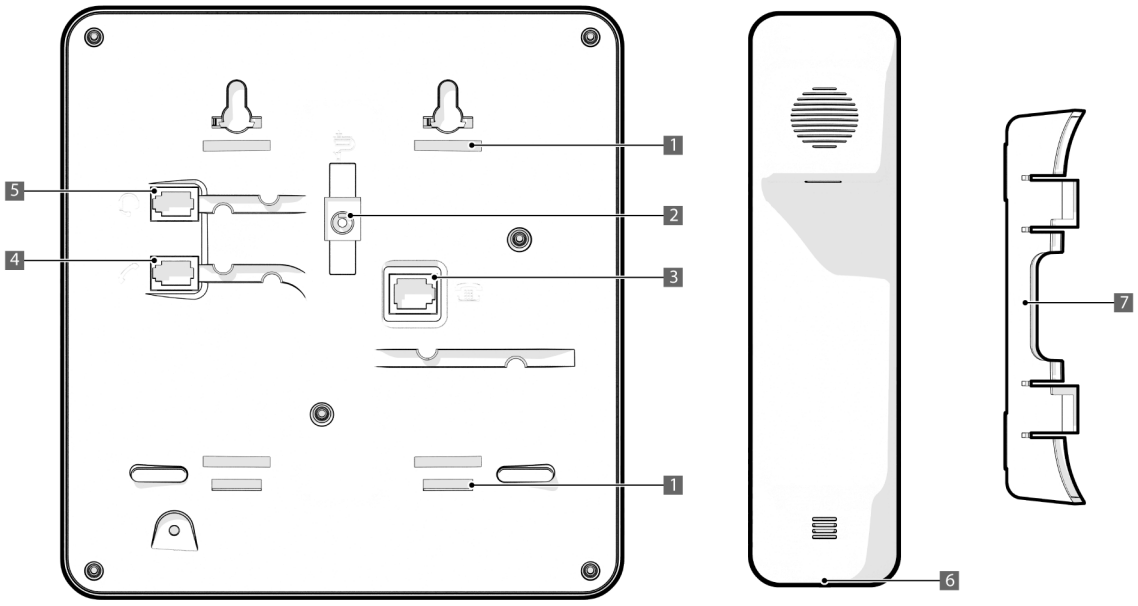
Prazne vložne trakove za tipke za neposredno klicanje lahko najdete na spletu na naslovu: www.gigaset.com/manuals

Informacije o uporabi

Priporočena namestitev vašega telefona

- Priključni kabel napeljite tako, da ne bo povzročal nesreč.
- Telefon postavite na nedrsečo površino.
- Telefon zaščitite pred vlago, prahom, jedkimi tekočinami in hlapi.
- Telefona ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi ali drugim virom toplote.
- Telefon naj deluje pri temperaturah med +5 °C in +40 °C.
- Razdalja med telefonom in radijsko opremo, npr. radijskimi telefoni, opremo radijskega osebnega klica ali televizorji, naj bo najmanj en meter. V nasprotnem primeru lahko pride do motenj v telefonski komunikaciji.
- Telefona ne nameščajte v zaprašene prostore, saj lahko to omeji njegovo življenjsko dobo.
- Telefon očistite tako, da ga obrišete z vlažno krpo ali antistatično krpo – nikoli ne uporabljajte suhe krpe (nevarnost elektrostatičnega naboja in izpraznjenja) ali jedkih čistilnih sredstev.
- Stik z deli telefona (npr. nogicami) lahko negativno vpliva na lak in polirno sredstvo na pohištvu.

Priključitev telefona



- Kratki konec spiralnega kabla slušalke vstavite v vtičnico v slušalki (6), dolgi konec pa v vtičnico (4) z oznako na osnovni enoti naprave.
- Kabel slušalke napeljite skozi ustrezen kabelski kanal (4) in kabelski kanal pod vtičnico (3) z oznako .
- Alternativno lahko v vtičnico (5) z oznako priključite tudi slušalko.
- Telefonski kabel vstavite v vtičnico telefona (priključek je odvisen od države), drugi konec pa v vtičnico (3) z oznako na osnovni enoti naprave.
- Napajalnik priključite v vtičnico (2) z oznako , kabel napeljite navzgor skozi vdolbino in priključite v vtičnico.
- Stojalo (7) vstavite v držalo (1) na vrhu. Zaslišali boste klik, ko bo stojalo (7) zaskočilo na svoje mesto.

Vaš telefon je zdaj pripravljen na uporabo.

Opomba:
telefon deluje le, če je priključen na električno omrežje.

Pritrditev na steno

Opozorilo! Smrtno nevarno zaradi električnega udara ali eksplozije plina! Pri namestitvi bodite pozorni na prisotnost električnih kablov in plinskih cevi v steni. Pazite, da naključno ne poškodujete električnih kablov ali plinskih cevi.

Ta telefon je primeren le za namestitev na največjo višino 2 m.

- V steno izvrtajte dve luknji na vodoravni razdalji približno 71 mm in vanju vstavite dva primerna vijaka (nista priložena).
- Stojalo (7), obrnjeno za 180°, vstavite v spodnje držalo (1) na zadnji strani telefona. To izboljša čitljivost tipk in vstavljenega traku. Zaslišali boste klik, ko bo stojalo (7) zaskočilo na svoje mesto.
- Telefon namestite na glavi vijakov, ki gledata iz stene.

Uporaba telefona

S tipkovnico in zaslonom upravljate napravo Gigaset DESK 600 ter pregledujete njene funkcije in menije. Poleg tega meni na zaslonu skupaj z nadzorno tipko omogoča dostop do konfiguracije in uporabe številnih funkcij vašega telefona. Vse možnosti uporabe so opisane v uporabniškem priročniku.

Zaslon

Odvisno od okoliščin delovanja so na zaslonu prikazane različne informacije, na primer datum in čas. Nastavite lahko datum in čas ter obliko njegovega prikaza (➔ s. 11).

1 Orodna vrstica: kazalnik stanja; datum in čas (odvisno od okoliščine delovanja).
2 Čas (v mirovanju); trajanje klica, telefonske številke, nastavitve (odvisno od okoliščine delovanja).
3 Datum, zgrešeni klici (v stanju mirovanja); izbira menija, možnosti, imena (odvisno od okoliščin delovanja).

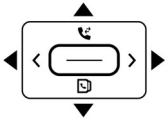
Simboli na zaslonu

	Prikaže številko vnosa na seznamu klicev in seznamu ponovnega izbiranja. Prikaže število zgrešenih klicev, ko je telefon v stanju mirovanja.
	Nov zgrešeni klic.
	Odprt telefonski imenik.
	Zaklep aktiviran.
	Zvonjenje je izklopljeno oziroma je nastavljena možnost »Samo VIP«.
	Aktiviran je tihi način.
	Med klicem so uporabljene slušalke.
B	Zasveti, če so tipke za neposredno klicanje preklopljene.
★VIP	Zasveti, če je način zvonjenja nastavljen na »Samo VIP«. Zasveti v primeru dohodnega, odhodnega ali aktivnega klica VIP. Zasveti, ko je v telefonskem imeniku ali na seznamu klicev stik VIP.

Jezik prikaza

Jezik je ob dostavi nastavljen kot privzet. Po potrebi ga je mogoče spremeniti (➔ s. 11).

Nadzorna tipka



Funkcije telefona se aktivirajo, po meniju pa se premikate z nadzorno tipko . Funkcije, ki so na voljo, so odvisne od okoliščin delovanja.

Ko je telefon v stanju mirovanja:

	odpre seznam klicev.
	odpre telefonski imenik.
	odpre seznam ponovnega klicanja.

V menijih in seznamih:

	se pomakne en vnos navzgor/navzdol.
	meni: za eno raven višje, izhod iz menija. Seznam: izhod iz seznama.
	odpre podmeni/priročni meni.

Pri spreminjanju nastavitev:

	izhod iz menija z nastavitvami.

Pri urejanju številk:

P	vstavi premor.

Pri urejanju vnosov/spreminjanju nastavitev:

	OK tipka: shrani vnos ali potrdi izbrane nastavitve.

Vnesena telefonska številka ali pritisnjena tipka za neposredno klicanje:

	pokliče telefonsko številko.

Pisanje in urejanje besedila

Vnos besedila

S tipkovnico vnesite imena in številke.
Vsaki tipki med 1 in 9 WXYZ ter 0 ␣, * ▲ in # aA ä je dodeljenih več črk, številk ali znakov. Določen znak vnesete tako, da večkrat pritisnete ustrezno tipko.
Preglednico veljavnih znakov najdete v (➔ s. 20).

Opomba:
znaki, ki so na voljo, se lahko razlikujejo glede na nastavljeni jezik.

Brisanje/popravljanje znakov

	pritisnite nadzorno tipko, da izbrišete znak levo od kazalnika.

Navodila po korakih za uporabo menija

Uporabniški priročnik vsebuje posamezne korake, ki so potrebni za pomikanje po menijih s skrajšanim zapisom, npr.:

(—) ➜ **Nastav. zvoka** ➜ **Glasnost zvoč.**

Puščica ➜ pomeni:
z nadzorno tipko (▲▼) se pomaknite do funkcije, nato pritisnite tipko **OK** (—). Nato za izbiro menija znova pritisnite tipko **OK** (—).

Podrobna razlaga zgornjega primera:

(—) pritisnite tipko menija.
(▼) z nadzorno tipko se pomaknite do **Nastav. zvoka**.
(—) pritisnite tipko **OK**.
(▼) z nadzorno tipko se pomaknite do **Glasnost zvoč.**.
(—) pritisnite tipko **OK**.

Če se prikaže drug podmeni, se z nadzorno tipko (▼) pomaknite naprej in potrdite s tipko **OK** (—).

Meni

Številne funkcije vašega telefona so prikazane v meniju, ki je sestavljen iz več ravni. Funkcije glavnega menija in podmenija so prikazane na seznamih.

Glavni meni (prva raven menija)

Odpiranje glavnega menija:

(—) pritisnite tipko menija.

Funkcije menija in podmenija so prikazane v spodnji vrstici zaslona.

Podmeniji

Dostop do funkcije v podmeniju:

(▲▼) (—) z nadzorno tipko se pomaknite do funkcije in pritisnite tipko **OK** (na enak način lahko dostopate do naslednje ravni podmenija).

Funkcija, ki jo želite nastaviti, se prikaže v končni izbiri podmenija. Zvezdica na desni strani označuje trenutno nastavitev.
Trenutno nastavitev lahko tu spremenite, potem ko pritisnete tipko **OK** (—). S pritiskom nadzorne tipke (◀) zapustite meni. Nastavitev se samodejno shrani.

Nazaj (brez shranjevanja), izhod iz menija

Nekatere nastavitve telefona je treba dokončati s tipko **OK** (—), da bodo trajno na voljo.
Z nadzorno tipko (◀) se lahko vrnete na raven menija višje, ne da bi nastavitev shranili.

Poziv pomnilnika ob izhodu iz nekaterih elementov menija:

(◀) pojavi se vprašanje: **Shraniti?**
(—) / (◀) Potrdite s pritiskom na tipko **OK** ali prekličite s pritiskom na nadzorno tipko (◀).

Telefonski imenik, seznam klicev in seznam ponovnega izbiranja

Telefonski imenik, seznam klicev in seznam ponovnega klicanja lahko odprete z uporabo menija ali tipk.

Uporaba menija

▶ Če želite odpreti želeni seznam, izberite **Seznam klicev** ali **Telef. imenik** ali **Pon. izbiranje**.

(—) Pritisnite tipko menija.
(▲) Z nadzorno tipko se pomaknite do **Seznam klicev** ali Telef. imenik ali Pon. izbiranje.
(—) Potrdite s tipko **OK**.

Uporaba tipk

(✆) Seznam klicev odprite z nadzorno tipko (▲).
(📖) Telefonski imenik odprite z nadzorno tipko (▼).
(●) Odprite seznam ponovnih klicov s tipko za ponovni klic. (●).

Na zaslonu se prikaže najnovejši vnos na seznamu.

▶ Z nadzorno tipko (▲▼) se pomaknite do želenega vnosa in pritisnite tipko **OK** (—), da odprete priročni meni.

Izvedba/sprejem klicev

Za klice lahko poleg slušalke uporabite tudi zvočnik (funkcija prostoročnega telefoniranja).

Izbiranje telefonskih številk s tipkovnico

Dvignite slušalko in vnesite telefonsko številko.

ali...

Vnesite telefonsko številko. Nepravilno vnesene številke lahko izbrišete z in jih nato ponovno vnesete.

Pritisnite tipko zvočnika ali dvignite slušalko. Številka je poklicana po 1 sekundi.

Med klicem je trajanje klica na zaslonu prikazano v minutah in sekundah.

Vklop/izklop funkcije prostoročnega telefoniranja

Ta telefon vam omogoča klicanje in izvajanje nastavitev, tudi če je slušalka zamenjana (prostoročno). Optimalna razdalja za govorjenje od mikrofona je približno 50 cm.

Vklop med klicem s slušalko

Pritisnite tipko zvočnika.

Opomba:
Slušalko lahko zamenjate, ne da bi prekinili klic.

Vklop pred klicanjem

Pred klicanjem: pritisnite tipko zvočnika.

Izklop prostoročnega telefoniranja

/ Med klicem dvignite slušalko, da nadaljujete klic, ali pritisnite tipko za zvočnik, da klic končate.

Opomba:
mikrofon v slušalki se izklopi, če pritisnete tipko zvočnika. Vklopljen ostane le mikrofon za prostoročno telefoniranje v telefonu. Slušalko lahko zamenjate, ne da bi prekinili klic.

Izklop mikrofona

Izklopite lahko mikrofon v telefonski slušalki, pri čemer vas sogovornik ne bo več slišal.

Med klicem: pritisnite tipko za utišanje zvoka.

Če želite mikrofon ponovno aktivirati, znova pritisnite gumb za izklop mikrofona.

Ko je telefon utišan, je to na zaslonu označeno s simbolom .

Izklop mikrofona in zvočnika

Izklopite lahko tudi zvočnik, pri čemer sogovornika ne boste več slišali.

Pritisnite tipko menija.

Z nadzorno tipko se pomaknite do **Nastav. zvoka**.

Potrdite s tipko **OK**.

Z nadzorno tipko se pomaknite do **Brez zvoka**.

Potrdite s tipko **OK**.

Z nadzorno tipko izberite **Mik/Zvo izklj.**.

Potrdite s tipko **OK**.

Pogovor poteka

Pritisnite tipko za utišanje zvoka.

Klicanje s seznama klicev

Seznam klicev vsebuje telefonske številke zadnjih 50 dohodnih klicev.
Predpogoj: prikaz telefonske številke je mogoč za dohodne klice (→ s. 15).
Če je številka shranjena v telefonskem imeniku, se prikaže tudi spremljajoče ime, če obstaja.

Seznam klicev odprite z nadzorno tipko .

Izberite telefonsko številko ali ime.

Ali...

Dvignite slušalko.

ali...

Pritisnite tipko zvočnika.

ali...

Odprite priročni meni,

Izberite **Povratni klic** in s tipko **OK** sprožite klic z uporabo zvočnika.

Dvignite slušalko, da opravite klic prek slušalke.

Ponovno izbiranje zadnje številke

Zadnje klicane telefonske številke se samodejno shranijo. Te telefonske številke lahko izberete s seznama ponovnega izbiranja in jih znova pokličete:

Klicanje s seznama ponovnega izbiranja

Z zamenjano slušalko: pritisnite nadzorno tipko ali tipko za ponovno klicanje.

Z nadzorno tipko se pomaknite do želene telefonske številke.

Ali...

Dvignite slušalko.

ali...

Pritisnite tipko zvočnika.

ali...

S tipko **OK** odprite priročni meni.

Z nadzorno tipko izberite **Pokliči vnos**.

pritisnite tipko **OK**.
Številka je poklicana po 2 sekundah. Dvignite slušalko, da opravite klic s slušalko.

Brisanje klicane telefonske številke

Z zamenjano slušalko: pritisnite nadzorno tipko ali tipko za ponovno klicanje.

Z nadzorno tipko se pomaknite do želene telefonske številke.

S tipko **OK** odprite priročni meni.

Z nadzorno tipko izberite **Brisanje vnosa**.
Pojavi se poziv: Izbrisati?

Potrdite s tipko **OK**.

Klicanje s tipkami za neposredno klicanje

Dvignite slušalko.

Pritisnite tipko za neposredno klicanje.

ali...

Pritisnite tipko za neposredno klicanje.

Dvignite slušalko.

ali...

Pritisnite tipko za neposredno klicanje.

Pritisnite tipko zvočnika.
Številka je poklicana po 2 sekundah. Dvignite slušalko, da opravite klic s slušalko.

ali...

Pritisnite tipko zvočnika.

Pritisnite tipko za neposredno klicanje.
Številka je takoj poklicana. Dvignite slušalko, da opravite klic s slušalko.

ali...

Pritisnite tipko za neposredno klicanje.

pritisnite tipko **OK**.

Z nadzorno tipko se pomaknite po seznamu do **Pokliči vnos**.

Potrdite s tipko **OK**.

Klicanje prek telefonskega imenika

→ **Telef. imenik**

Z nadzorno tipko se po seznamu pomaknite do želenega imena

(prve črke imena lahko vnesete tudi s številskimi tipkami, nato pa se po potrebi pomikate z).

Dvignite slušalko ali pritisnite tipko zvočnika.
Številka je poklicana po 2 sekundah.

ali...

pritisnite tipko **OK**.

V meniju izberite **Pokliči vnos**.

pritisnite tipko **OK**.
Telefonska številka je poklicana.

Dohodni klici

Dohodni klici so signalizirani z zvonjenjem in prikazani na zaslonu.
S prikazom telefonske številke (→ s. 15) lahko na zaslonu vidite telefonsko številko.
Ime se prikaže tudi za klicatelje, ki so shranjeni v telefonskem imeniku.
Če je klicatelj stik VIP (→ s. 12), na zaslonu zasveti simbol VIP, klic pa spremlja zvonjenje VIP.

Sprejem klica

Dvignite slušalko.

ali

Pritisnite tipko za prostoročno telefoniranje, da klic preusmerite prek zvočnika.

Shranjevanje telefonskih številk

Prsledke lahko shranite tako, da pritisnete P (ne pri prvi številki telefonske številke).
Po 14. številki so vse naslednje številke na zaslonu pomaknjene od desne proti levi.

Shranjevanje v telefonski imenik

V telefonski imenik lahko shranite 200 imen s telefonskimi številkami.

(—) ➔ **Telef. imenik** ➔ **Novi vnos**

Vnesite telefonsko številko, ki jo želite shraniti (največ 32 številk). Nepravilno vnesene številke lahko s pritiskom na nadzorno tipko ◁ izbrišete od leve proti desni.

(—) Pritisnite tipko **OK**.

Vnesite ime (posebni znaki ➔ s. 20).

Enkrat pritisnite (#) , da preklopite z velikih na male črke. Dvakrat pritisnite (#) za vnos številk. Nepravilno vnesene črke lahko izbrišete od desne proti levi s pritiskom na ◁.

(—) Pritisnite tipko **OK**.

Z nadzorno tipko **VIP način** izberite Vklop ali Izklop.

(—) Pritisnite tipko **OK**.
Pojavi se poziv: **Shr. v imenik?**

(—) Potrdite s tipko **OK**.

Shranjevanje na tipko za neposredno klicanje

Pogosto uporabljene telefonske številke ali funkcije lahko shranite v sedem tipk za neposredno izbiranje.

Pritisnite tipko za neposredno klicanje, na katero želite shraniti številko.

(—) Pritisnite tipko **OK**.

Z nadzorno tipko se pomaknite do možnosti **Uredi vnos**.

(—) Pritisnite tipko **OK**.

Vnesite telefonsko številko, ki jo želite shraniti. Nepravilno vnesene številke lahko s pritiskom na nadzorno tipko ◁ izbrišete od leve proti desni.

(—) Pritisnite tipko **OK**.

Vnesite ime (posebni znaki ➔ s. 20).

Enkrat pritisnite (#) , da preklopite z velikih na male črke. Za vnos številk znova pritisnite (#) . Nepravilno vnesene črke lahko izbrišete od desne proti levi s pritiskom kontrolne tipke ◁.

(—) Potrdite s tipko **OK**.

ali...

Med ustvarjanjem vnosa v telefonskem imeniku in ob pozivu **Shr. v imenik?**:

Pritisnite tipko za neposredno klicanje.

Shranjevanje s seznama klicev ali seznama ponovnega izbiranja

Na seznamu klicev (➔ s. 5) pritiskajte nadzorno tipko, dokler se na zaslonu ne prikaže želena telefonska številka.

(—) Pri želenem vnosu pritisnite tipko **OK**.

(—) V meniju izberite **Shrani štev.** in pritisnite tipko **OK**.

Nato telefonsko številko shranite v telefonski imenik ali na tipko za neposredno klicanje.

Uporaba telefonskega imenika

V telefonski imenik naprave Gigaset DESK 600 lahko shranite do 200 vnosov.
S telefonskim imenikom lahko sprožite klic (➔ s. 7), ustvarjate nove vnose (➔ s. 8) ter upravljate in spreminjate vnose.
Ročno lahko vnesete telefonske številke in imena ali jih prenesete s seznama klicev (➔ s. 8). Telefonski številki lahko dodelite tudi status VIP. Če ste odprli telefonski imenik, se na zaslonu prikaže simbol . Na zaslonu se prikažeta tudi številka in ime vnosa. Če je ta vnos stik VIP, na zaslonu zasveti simbol ★**VIP**.

Odpiranje telefonskega imenika

V mirovanju:

pritisnite nadzorno tipko .

ali

(—) ➔ **Telef. imenik**

Iskanje vnosa

V mirovanju:

izberite vnos.

ali

vnesite črke. Prikaže se prvi vnos, ki se začne s to črko.

Urejanje vnosov v telefonskem imeniku

(—) ➔ **Telef. imenik**

Z nadzorno tipko se pomaknite do želenega imena.

Pritisnite tipko **OK**.

V meniju izberite **Uredi vnos**.

Pritisnite tipko **OK**.

Uredite številko. Nepravilno vnesene številke lahko s pritiskom na nadzorno tipko ◁ izbrišete od leve proti desni.

(—) Pritisnite tipko **OK**.

Uredite ime.

Opomba:
enkrat pritisnite [#] , da preklopite z velikih na male črke. Za vnos številk znova pritisnite [#] .

[—] Pritisnite tipko **OK**.
[▲▼] Z nadzorno tipko **VIP način** izberite Vklop ali Izklop.
[—] **Uredi vnos** Pritisnite tipko **OK**.

Opomba:
z [?] lahko preklapljate med vnosom imena in vnosom številke.

Brisanje vnosov v telefonskem imeniku

[—] ➜ **Telef. imenik**

[▲▼] Z upravljalno tipko izberite vnos, ki ga želite izbrisati.
[—] Pritisnite tipko **OK**.
[▲▼] Z nadzorno tipko izberite **Brisanje vnosa**.
Pojavi se poziv: Izbrisati?
[—] / [◀] Potrdite s pritiskom na tipko **OK** ali prekličite s pritiskom na nadzorno tipko [◀].

Brisanje celotnega telefonskega imenika

[—] ➜ **Telef. imenik**

[▲▼] Z nadzorno tipko izberite kateri koli vnos.
[—] Pritisnite tipko **OK**.
[▲▼] Z nadzorno tipko izberite **Izbriši vse**.
Pojavi se poziv: Izbrišem vse?
[—] / [◀] Potrdite s pritiskom na tipko **OK** ali prekličite s pritiskom na nadzorno tipko [◀].

Uporaba seznama klicev (CLIP)

Dohodni klici se shranijo, če je številka posredovana (➜ s. 15). Shranjenih je do 50 vnosov. Najstarejši klic se samodejno izbriše, če je klicev več kot 50. Če je ime klicatelja posredovano, se prikaže. Če je ime shranjeno v telefonskem imeniku, se prikaže ime iz telefonskega imenika.
Na seznamu klicev

- se lahko pomikate po prikazanih telefonskih številkah,
- lahko brišete vnose,
- lahko shranjujete telefonske številke s seznama klicev na tipko za neposredno izbiranje ali v telefonski imenik (➜ s. 8),
- lahko neposredno pokličete prikazano telefonsko številko.

Ogled seznama klicev in izbira telefonske številke

Če seznam klicev vsebuje vnose, ki še niso bili pregledani, se na zaslonu pojavi simbol ⊕. Simbol ⊕ se pojavi tudi, ko se nahajate na neprebranem vnosu.

Odpiranje seznama klicev:

[✆] pritisnite nadzorno tipko [▲] .

Pomikanje po seznamu klicev:

[▲▼] pritisnite nadzorno tipko.

Klicanje telefonske številke:

Ali...
[✆] Dvignite slušalko.
ali...
[🔊] Pritisnite tipko zvočnika.
ali...
[—] Pri želenem vnosu pritisnite tipko **OK**.
[▲▼] V meniju izberite **Povratni klic**.
[—] Pritisnite tipko **OK**.
Številka je poklicana po 2 sekundah. Dvignite slušalko, da opravite klic s slušalko.

Brisanje vnosov s seznama klicev

Brisanje posameznega vnosa

Po seznamu klicev se pomaknite do želenega vnosa.

Pritisnite tipko **OK**.

Z nadzorno tipko izberite **Brisanje vnosa**.
Pojavi se poziv: Izbrisati?

/ Potrdite s pritiskom na tipko **OK** ali prekličite s pritiskom na nadzorno tipko .

Brisanje vseh vnosov skupaj

Na seznamu klicev pritisnite tipko **OK**.

Z nadzorno tipko izberite **Izbriši vse**.
Pojavi se poziv: Izbrišem vse?

/ Potrdite s pritiskom na tipko **OK** ali prekličite s pritiskom na nadzorno tipko .

Telefonske nastavitve

Osnovne nastavitve

Do vseh osnovnih nastavitev lahko dostopate prek menija **Nastav. tel.**. Trenutna nastavitev je na desni strani zaslona označena z *.

Nastavitev jezika

Za prikaz besedil na zaslonu so na voljo različni jeziki.

→ **Nastav. tel.** → **Jezik**

Izberite jezik.

Potrdite s tipko **OK**.

Nastavitev časa in datuma

→ **Nastav. tel.** → **Datum/čas**

Datum in čas vnesite v obliki
DDMMYY HHMM, npr. 05.02.23 15:59.
Za izbiro položaja vnosa pritisnite ali .

Pritisnite tipko **OK**.

Nastavitev oblike datuma/časa

→ **Nastav. tel.** → **Dat/čas format**

Izberite želeno obliko datuma in potrdite s tipko **OK**. Primer: 31. december 2026
LLLL.MM.DD: 2026.12.31
MM/DD/LLLL 31. 12.2026
DD.MM.LLLL: 31.12. 2026
DD/MM/YYYY: 31/12/2026

Pritisnite tipko **OK**, da shranite nastavitev.

Izberite želeno obliko časa in potrdite s tipko **OK**.
24h: 24-urni format
12h: 12-urni format

Pritisnite tipko **OK**, da shranite nastavitev.

Nastavitev lučke LED na tipki za prostoročno telefoniranje

Določite lahko, kdaj naj v stanju mirovanja lučka LED na telefonu utripa (tipka).

→ **Nastav. tel.** → **Zvočnik LED**

Izberite želeno nastavitev in jo potrdite s tipko **OK**.
Izklop: samo za dohodni klic
Dohodni klic: za nove zgrešene klice in dohodne klice
Sporočila: za nove glasovne sporočila, ki še niso bila poslušana (če prejem sporočil signalizira ponudnik omrežja) in za dohodne klice
Vklop: za nove zgrešene klice, sporočila in dohodne klice

Pritisnite tipko **OK**, da shranite nastavitev.

Nastavitev glasnosti slušalke

Glasnost slušalke lahko nastavite na 3 stopnje in jo shranite (stanje ob dobavi: stopnja 1).

→ **Nastav. zvoka** → **Glasnost sluš.**

Pritisnite nadzorno tipko.

Pritisnite tipko **OK**.

ali

/ Pritisnite tipko za povečanje ali zmanjšanje glasnosti.

Pritisnite tipko **OK**.

Nastavitev z dvignjeno slušalko

/ Pritisnite tipko za povečanje ali zmanjšanje glasnosti.
Nastavitev je shranjena. Shranjena glasnost bo uporabljena pri naslednjem klicu.

Nastavitev glasnosti zvočnika

Glasnost zvočnika lahko nastavite na 7 stopenj in jo shranite (stanje ob dobavi: stopnja 1).

→ **Nastav. zvoka** → **Glasnost zvoč.**

Pritisnite nadzorno tipko.

Pritisnite tipko **OK**.

ali

/ Pritisnite tipko za povečanje ali zmanjšanje glasnosti.

Pritisnite tipko **OK**.

Nastavitev pri uporabi prostoročne telefonije

/ Nastavite glasnost s tipko za povečanje/zmanjšanje glasnosti.

Nastavitev glasnosti slušalk:

Glasnost slušalk lahko nastavite na 3 stopnje in jo shranite (stanje ob dobavi: stopnja 1).

(—) ➜ **Nastav. zvoka** ➜ **Glasnost sluš.**

(⇕) Pritisnite nadzorno tipko.

(—) Pritisnite tipko **OK**.

ali

(+) / (–) Pritisnite tipko za povečanje ali zmanjšanje glasnosti.

(—) Pritisnite tipko **OK**.

Nastavitev med uporabo slušalk

(+) / (–) Nastavite glasnost s tipko za povečanje/zmanjšanje glasnosti.

Nastavitev melodij zvonjenja

(—) ➜ **Nastav. zvoka** ➜ **Melodije**

Zdaj lahko nastavite naslednje:

- glasnost zvonjenja v 5 stopnjah ali »izklopljeno«.
- melodija zvonjenja; 10 melodij (stanje ob dobavi: melodija 0).

Nastavitev glasnosti zvonjenja

(+) / (–) Pritisnite tipko za povečanje ali zmanjšanje glasnosti.

Nastavitev melodije zvonjenja

(⇕) Pritisnite nadzorno tipko.

(—) Pritisnite tipko **OK**.

Nastavitev, ko telefon zvoni

Pred dvigom slušalke:

(+) / (–) Pritisnite tipko za povečanje ali zmanjšanje glasnosti.
Shrani se zadnja nastavljena vrednost.

Nastavitev melodije VIP

Eno od melodij zvonjenja lahko nastavite kot **VIP melodija**. Če ste telefonski številki v telefonskem imeniku VIP način dodelili status (➜ s. 9), bo dohodni klic s te telefonske številke signaliziran z melodijo zvonjenja **VIP melodija**.

(—) ➜ **Nastav. zvoka** ➜ **VIP melodija**

Z upravljalno tipko (⇕) izberite želeno melodijo zvonjenja.
Privzeta nastavitev: VIP melodija 2

(–) / (+) Nastavite glasnost trenutne melodije zvonjenja.

(—) Pritisnite tipko **OK**, da shranite nastavitev.

Nastavitev načina zvonjenja

Če ne želite biti moteni, lahko zvonjenje telefona izklopite. Na voljo so tri naslednje izbirne nastavitve: **Vsi toni izkl.**, Samo VIP (glejte zgoraj), Vsi toni vklj. (privzeta nastavitev).

(—) ➜ **Nastav. zvoka** ➜ **Melod. zvonj.**

(⇕) Izberite želeno nastavitev.

(—) Potrdite s tipko **OK**.

Z nastavitvijo **Vsi toni izkl.** je melodija zvonjenja popolnoma izklopljena in na zaslonu je prikazan simbol 🔕.
Pri nastavitvi **Samo VIP**, ko je telefon v stanju mirovanja, sta na zaslonu prikazana simbola ★**VIP** in 🔕, telefon pa bo zvonil le, če vas bodo klicali stiki VIP.

Vklop/izklop melodije zvonjenja s tipko

(* ♦) Pritisnite in pridržite tipko, da zvonjenje izklopite in ga ponovno vklopite.

Opomba:
ko je **Samo VIP** nastavljen, s pritiskom (* ♦) aktivirate nastavitev **Vsi toni izkl.**. S ponovnim pritiskom gumba (* ♦) znova vklopite vse zvonjenje.

Nastavitev področne kode

Po potrebi lahko spremenite privzeto nastavitev za shranjeno področno kodo vaše povezave, ki je shranjena v telefonu. Tukaj shranjena številka se nato na seznamih klicev uporabi za prikaz samo številke klicatelja brez področne kode, če imata številki enako področno kodo.

(—) ➜ **Nastav. tel.** ➜ **Koda regije**

Prikazana je privzeta številka.

Vnesite novo področno kodo (največ 6 številk).

(—) Potrdite s tipko **OK**.

Nastavitev osvetlitve zaslona

(—) ➜ **Nastav. tel.** ➜ **Čas.omej.zasl.**

Nastavite lahko, ali naj zaslon po določenem času preklopi v način mirovanja ali naj ostane neprekinjeno prižgan.

Varnostne nastavitve

Opomba:
če ste spremenili kodo PIN, jo morate za dostop do menija **Varnost** ponovno vnesti.

Vklop/izklop zaklepa

Telefon lahko zaklenete, da preprečite klicanje. Poklicati je mogoče samo nastavljeno številko za klic v sili. Na dohodne klice lahko še vedno odgovarjate.

Vklop zaklepa telefona

(—) ➔ **Varnost**

V meniju izberite **Zaklen. tipk.**.
Pritisnite tipko **OK**.

Če ste dodelili svojo kodo PIN

Vnesite PIN.
Pritisnite tipko **OK**.

Izklop zaklepa telefona

(# aA) / (—) Pritisnite in zadržite lojtro ali pritisnite tipko **OK**.
Vnesite trenutni PIN.
Pritisnite tipko **OK**.

Ko je zaklep vklopljen, je na zaslonu prikazan s simbolom 🔒 in besedilom **Zaklen. tipk.**.

Opomba:
zaklepanje tipk lahko vklopite tudi tako, da pritisnete in zadržite (# aA).

Shranjevanje/izbris številke za klic v sili

Shranjeno številko za klic v sili lahko pokličete tudi, ko je telefon zaklenjen. Prednastavljeni sta dve številki (110 in 112) in ju ni mogoče spremeniti.
Sami pa lahko shranite dodatno številko.

(—) ➔ **Varnost**

V meniju izberite **Klic v sili**.
Pritisnite tipko **OK**.

Shranjevanje

Vnesite želeno številko za klic v sili.
Pritisnite tipko **OK**.

Brisanje

Z upravljalno tipko lahko številko za številko od desne proti levi izbrišete številko za klic v sili.
Pritisnite tipko **OK**.

Vklop/izklop klica z enim dotikom (klic otroka)

Če je telefonska številka nastavljena za klic z enim dotikom, je samodejno klicana, ko dvignete slušalko (ali pritisnete (🔊)) in nato pritisnete katero koli številsko tipko.
Druge številke ne morete klicati, lahko pa sprejemate dohodne klice.

(—) ➔ **Varnost**

V meniju izberite **Direktni klic**.
Pritisnite tipko **OK**.
Vnesite številko klica z enim dotikom.
Pritisnite tipko **OK**.

Izklop

Pritisnite tipko menija.
Vnesite PIN.
Pritisnite tipko **OK**.

Sprememba kode PIN

Za izklop klica z enim dotikom potrebujete kodo PIN. Če ste nastavili svojo kodo PIN, jo boste potrebovali tudi za vklop in izklop zaklepa ter za dostop do menija **Varnost**.

Opomba:
privzeta koda PIN je 0000.

(—) ➔ **Varnost**

V meniju izberite **Spremeni PIN**.
Vnesite novo kodo PIN (4 številke).
Pritisnite tipko **OK**.
Ponovite novo kodo PIN.
Pritisnite tipko **OK**.

Nova koda PIN je nastavljena.

Ponastavitev telefona na tovarniške nastavitve

Telefon lahko ponastavite na tovarniške nastavitve.

Ponastavitev vseh nastavitev:

(* ♪) (# aA) (7 PQRS) (8 TUV) (7 PQRS) (1) (* ♪) (# aA)

Blokiranje številk

Blokirate lahko klice na določene pozivne številke (npr. plačljive številke), največ 3 številke s po 5 ciframi.

(—) ➔ **Varnost** ➔ **Blokada klica**

Izberite **Blokada kl. 1** (ali **2** ali **3**).
Potrdite s tipko **OK**.
Vnesite številko, ki jo želite blokirati.
Potrdite s tipko **OK**.

Delovanje s PBX/usmerjevalniki

Vnos/izbris omrežnih predpon

Če vaš telefon deluje v centrali PBX, boste morda morali shraniti eno ali več omrežnih predpon (PABX). Prekinitev izbiranja se samodejno nastavi z PABX. Shranite lahko do 3 PABX.

(—) ➔ **Nastav. tel.** ➔ **PBX koda**

(↕) Izberite PABX 1, PABX 2 ali PABX 3.

(—) Potrdite s tipko **OK**.

PABX lahko urejate, kot je navedeno spodaj:

Vnos PABX **:**

(▦) vnesite eno- do trištevilčno kodo PABX.

Izbris PABX :

(◀) Z nadzorno tipko (◀) lahko izbrišete PABX znak za znakom, od desne proti levi.

(—) Pritisnite tipko **OK**.

Sprememba načina klicanja

Telefon podpira naslednje načine izbiranja:

- tonsko izbiranje
- pulzno izbiranje

Odvisno od vaše telefonske centrale PBX boste morda morali spremeniti način izbiranja telefona ali čas utripanja (privzeta nastavitev: tonsko izbiranje).

Nastavitev časa utripanja svetovalne tipke

Med zunanjim klicem lahko pritisnete in zadržite tipko posvetovanje ali prenesete klic. V ta namen pritisnite svetovalno tipko (R). Nadaljnje delovanje je odvisno od vaše telefonske centrale PBX.
Čas utripanja (čas prekinitve) tipke za svetovanje je za uporabo funkcij v **javnih telefonskih sistemih** prednastavljen na naslednji način:

Nemčija:	270 ms
Avstrija/Italija/Francija:	90 ms

Pri povezovanju v **zasebno** centralo PBX boste morda morali spremeniti čas utripanja (npr. 90 ms). Oglejte si navodila za uporabo telefonske centrale PBX.

(—) ➔ **Nastav. tel.** ➔ **Čas prekinitve**

(↕) V meniju izberite želeni čas utripanja:
90 ms /120 ms/270 ms/375 ms/600 ms.

(—) Potrdite s tipko **OK**.

Omrežne storitve javnih telefonskih sistemov

Opomba:
Omrežne storitve so funkcije, ki jih zagotavlja vaš omrežni operater. Storitve morate naročiti pri svojem omrežnem operaterju. Lahko so značilni za posamezno državo (npr. „Vklop/izklop telefonske linije za pomoč“ s. 17 ali „Samodejni povratni klic“ s. 17). Če potrebujete pomoč, se obrnite na svojega omrežnega operaterja. Splošni opis funkcij najdete na spletnem mestu svojega omrežnega operaterja ali v eni od njegovih poslovalnic.

Če želite uporabljati storitve, ki jih lahko sprožite s svetovalno tipko (R), najprej poskrbite, da je za tipko nastavljen pravilen čas utripanja.

Nastavitev časa utripanja svetovalne tipke

V javnih telefonskih sistemih je za določene dodatne storitve potrebna svetovalna tipka (R).
Odvisno od države je treba pred uporabo tipke za posvetovanje (➔ s. 15) nastaviti ustrezen čas utripanja:

- Nemčija, Francija, Luksemburg, Združeni arabski emirati: 270 ms
- Turčija: 600 ms
- Avstrija, druge evropske države: 90 ms

Uporaba prikaza identitete klicatelja

Pod **naslednjimi pogoji** so telefonske številke dohodnih klicev
(a) prikazane na zaslonu, in
(b) vsi dohodni klici so samodejno shranjeni na seznam klicev:

- tako vaš omrežni operater kot omrežni operater klicatelja ponujata prikaz identitete klicatelja.
- tako vi kot klicatelj morate to storitev (če je potrebna) naročiti pri omrežnem(-ih) operaterju(-jih).

Če pa je klicatelj pred klicem onemogočil prikaz identitete klicatelja, se na zaslonu namesto telefonske številke izpiše »---P---«.
Na zaslonu je lahko prikazanih do 14 številk telefonske številke. Daljše telefonske številke so prikazane v skrajšani obliki od začetka številke (npr. področna koda).
Če je bila telefonska številka shranjena v telefonski imenik, se namesto telefonske številke prikaže dodeljeno ime.

Spreminjanje formata CLIP

Z obliko CLIP določite postopek, ki ga vaša naprava Gigaset DESK 600 uporablja za obdelavo informacij, prenesenih prek omrežja, vključno s telefonsko številko, imenom, datumom in časom.
Obliko CLIP je treba nastaviti glede na državo. Za Nemčijo, Avstrijo in Švico je ustrezna nastavitev **FSK 1 & 2** (stanje ob dobavi = samodejno). Za druge države (npr. Švedska, Norveška, Danska) je treba uporabiti nastavitev DTMF ali nur FSK 1, če prikaz identitete klicatelja ne deluje pravilno.
(Digitalna frekvenčna modulacija = FSK)
(Dvotonsko večfrekvenčno izbiranje = DTMF)

(—) ➔ **Nastav. tel.** ➔ **CLIP Format**

(↕) V meniju izberite format.

(—) Shranite s tipko **OK**.

Sprejem čakajočega klica

Če prejmete klic, medtem ko aktivno telefonirate, v slušalki zaslišite signal čakajočega klica. Odvisno od omrežnega operaterja se prikaže telefonska številka čakajočega klica.
Med trenutnim in čakajočim klicem lahko preklapljate tako, da pritisnete tipko (R). Ta kombinacija tipk se lahko razlikuje glede na omrežnega operaterja. Posvetujte se z omrežnim operaterjem.

Vklop/izklop prikaza področne kode

Telefon lahko nastavite tako, da področna koda dohodnega klica ni prikazana. To je lahko koristno, če na zaslonu ne vidite zadnjih številk dolge telefonske številke.
Izklopite lahko prikaz področne kode (do 6 številk).

(—) ➔ **Nastav. tel.** ➔ **Koda regije**

Vnos področne kode:

Vnesite eno- do šestmestno področno kodo (brez svetovalne tipke).

Izbris področne kode:

(←) Z nadzorno tipko (←) lahko področno kodo izbrišete znak za znakom, od desne proti levi.

(—) Pritisnite tipko **OK**.

Izbris kazalnika »Sporočilo je na voljo«

Nekateri omrežni operaterji ponujajo storitve, ki omogočajo shranjevanje sporočil klicatelja (npr. storitve odzivnika).
Če je omrežni operater prejel eno ali več **novih** sporočil, vas lahko omrežni operater o tem obvesti prek telefona. Ti podatki omrežnega operaterja so s simbolom ✉ in telefonsko številko prikazani na zaslonu. Zdaj lahko kličete ustrezno telefonsko številko in prikličete shranjena sporočila klicatelja. Simbol ✉ nato ugasne.

Vnos/sprememba številke omrežne storitve

Če prednastavljene kombinacije tipk za omrežne storitve ne ustrezajo podatkom vašega omrežnega operaterja ali če ni prednastavljena nobena kombinacija tipk, jih lahko v ustreznem meniju omrežnih storitev spremenite ali nastavite.
Vaš omrežni operater ali upravitelj telefonske centrale PBX vas bo obvestil o kombinaciji tipk, če je na voljo.

(—) ➔ **Napredne funk.**

(↕) Izberite omrežno storitev (npr. **Preusm. klica**).

(—) Potrdite s tipko **OK**.

(↕) Izberite funkcijo (**Vključi** ali **Izključi)**.

(—) Potrdite s tipko **OK**.

(↕) Po potrebi izberite podfunkcijo (npr. **Vsi klici**, Ni odgovora).

(—) Potrdite s tipko **OK**.

(R) Pritisnite tipko za priklic.

(0 ␣) ... (9 WXYZ), (* ▲), (# aA🔒)

Vnesite kodo za omrežno storitev.

(—) Potrdite s tipko **OK**.

Primer: Posredovanje klica **Pri zaseden.** aktivirate s *67* <telefonska številka> #. Vnos uporabnika je potreben na <telefonski številki>. Za konfiguracijo uporabite naslednjo kombinacijo tipk:

(* ▲) (6 MNO) (7 PQRS) (* ▲) (●) (# aA🔒)

Posredovanje klicev

Vklop posredovanja klicev

→ **Napredne funk.** → **Preusm. klica** → **Vključi**

Izberite vrsto posredovanja klicev:

Izberite želeno nastavitev.

Pritisnite tipko **OK**.

Vnesite telefonsko številko kraja posredovanja za izbrano vrsto posredovanja.

Pritisnite tipko **OK**.

Izklop posredovanja klicev

→ **Napredne funk.** → **Preusm. klica** → **Izključi**

Izberite vrsto posredovanja **Vsi klici**, **Ni odgovora** ali **Pri zaseden.**.

Pritisnite tipko **OK**.

Vklop/izklop melodije čakajočega klica

Ton čakanja na klic, ki je med drugim klicem slišen ob dohodnem klicu, lahko vklopite ali izklopite.

→ **Napredne funk.** → **Sign. čak. kl.**

Izberite **Vključi** ali Izključi

Pritisnite tipko **OK**.

Vklop/izklop anonimnega klicanja

Če ne želite, da se vaša telefonska številka prikaže osebi, ki jo kličete, lahko v telefonu za naslednji klic nastavite anonimno klicanje:

→ **Napredne funk.** → **Skrita štev.**

Izberite **Vključi**.

Pritisnite tipko **OK**.

Izberite telefonsko številko za anonimni klic.

Potem ko se klic konča ali ko zamenjate slušalko, se anonimno klicanje ponovno izklopi.

Vklop/izklop telefonske linije za pomoč

Številka, shranjena v omrežni storitvi, je samodejno klicana takoj, ko dvignete slušalko, ne da bi pritisnili drugo tipko.

→ **Napredne funk.** → **Hotline**

Vklop:

Izberite **Vključi**.

Pritisnite tipko **OK**.

Vnesite številko.

Pritisnite tipko **OK**.

Izklop:

Izberite **Izključi**.

Pritisnite tipko **OK**.

Samodejni povratni klic

Če je klicana številka zasedena, lahko aktivirate funkcijo samodejnega povratnega klica. Telefon bo zazvonil takoj, ko bo linija spet prosta. Telefonska številka je poklicana samodejno, takoj ko dvignete slušalko.

→ **Napredne funk.** → **Povratni klic**

Izberite **Vključi** ali Izključi

Pritisnite tipko **OK**.

Vklop samodejnega povratnega klica

Če želi klicatelj na vaši liniji uporabiti funkcijo samodejnega povratnega klica, medtem ko ste na telefonu, morate to funkcijo vklopiti.

→ **Napredne funk.** → **Sam. povr. kl.**

Funkcija je vklopljena. Nastavitev velja samo za trenutni klic. Za naslednji klic morate funkcijo po potrebi znova vklopiti.

Drevo menija

V nadaljevanju je prikazano drevo menija telefona.

Seznam klicev	Seznam vnosov	**Povratni klic**	→ s. 6
		Shrani štev.	→ s. 8
		Brisanje vnosa	→ s. 10
		Izbriši vse	→ s. 10
Telef. imenik	Seznam vnosov	**Pokliči vnos**	→ s. 7
		Uredi vnos	→ s. 9
		Novi vnos	→ s. 8
		Brisanje vnosa	→ s. 9
		Izbriši vse	→ s. 9
	Novi vnos	→ s. 8	
Varnost	**Spremeni PIN**	→ s. 14	
	Zaklen. tipk.	→ s. 13	
	Klic v sili	→ s. 13	
	Direktni klic	→ s. 13	
	Blokada klica	→ s. 14	
Nastav. tel.	**Jezik**	→ s. 11	
	Datum/čas	→ s. 11	
	Način izbire	→ s. 15	
	Čas prekinitve	→ s. 15	
	PBX koda	→ s. 15	
	Dat/čas format	→ s. 11	
	Koda regije	→ s. 12	
	Zvočnik LED	→ s. 11	
	CLIP Format	→ s. 16	
	Čas.omej.zasl.	→ s. 12	
Nastav. zvoka	**Melodije**	→ s. 12	
	VIP melodija	→ s. 12	
	Glasnost sluš.	→ s. 11	
	Glasnost zvoč.	→ s. 11	
	Glasnost sluš.	→ s. 12	
	Brez zvoka	→ s. 6	
	Melod. zvonj.	→ s. 12	

Napredne funk.	**Preusm. klica**	→ s. 17	
	Sign. čak. kl.	→ s. 17	
	Skrita štev.	→ s. 17	
	Hotline	→ s. 17	
	Povratni klic	→ s. 12	
	Sam. povr. kl.	→ s. 17	
Pon. izbiranje	Seznam vnosov	**Pokliči vnos**	→ s. 7
		Shrani štev.	
		Brisanje vnosa	
		Izbriši vse	

Nabori znakov

S tipkovnico lahko vnesete naslednje znake:

Standard

Tipka	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x	11x	12x	13x	14x
1	.	1	€	£	$	¥	¤							
2 ABC	A	B	C	2	Ä	Á	À	Â	Ã	Ç				
3 DEF	D	E	F	3	Ë	É	È	Ê						
4 GHI	G	H	I	4	Ï	Í	Ì	Î						
5 JKL	J	K	L	5	@	\	&	§						
6 MNO	M	N	O	6	Ö	Ñ	Ó	Ò	Ô	Õ				
7 PQRS	P	Q	R	S	7	ß								
8 TUV	T	U	V	8	Ü	Ú	Ù	Û						
9 WXYZ	W	X	Y	Z	9	Ŷ	Ý	Æ	Ø	Å				
0 ␣	␣	,	?	!	0	+	-	:	¿	¡	″	′	;	_
*	*	/	(	)	<	=	>	%	#					
# aA	ABC => abc	abc => 123	123 => ABC											

Način vnosa besedila spremenite tako, da večkrat pritisnete tipko lojtra (# aA). Spreminjanje med velikimi (ABC) in malimi črkami (abc) ter številkami (123). Prikazan je trenutni način. Če izberete način (123), lahko številke vnesete neposredno z enim pritiskom ustrezne tipke.
Odvisno od jezika, ki je nastavljen v napravi, se lahko funkcija velikih in malih črk razlikuje.

Napajalnik

Proizvajalec	Dongguan City Gangqi Electronics Co.Ltd Poslovni register 914419007929512928 Shiyong Private Industrial Park, Hengli Town, Dongguan City, Guang-dong Province
ID modela	C39280-Z4-**F204**
Vhodna napetost	100 ~ 240 V
Vhodna frekvenca izmeničnega toka	50 ~ 60 Hz
Izhodna napetost	7,0 V
Izhodni tok	0,2 A
Izhodna moč	1,4 W
Povprečna učinkovitost med uporabo	> 70,6 %
Učinkovitost pri nizki obremenitvi (10 %)	Ni relevantno – samo za izhodno moč >10 W
Poraba energije pri ničelni obremenitvi	< 0,10 W

Napajalnik

Proizvajalec	Xinji Electronics Component (Hangzhou) Co., Ltd. Poslovni register 1330183747197980R No.36, Road 3, Dongzhou Industrial Zone Fuyang, Hangzhou, Zhejiang, L.R. Kitajska
ID modela	C39280-Z4-**F204**
Vhodna napetost	100 ~ 240 V
Vhodna frekvenca izmeničnega toka	50 ~ 60 Hz
Izhodna napetost	7,0 V
Izhodni tok	0,2 A
Izhodna moč	1,4 W
Povprečna učinkovitost med uporabo	> 69,1 %
Učinkovitost pri nizki obremenitvi (10 %)	Ni relevantno – samo za izhodno moč > 10 W
Poraba energije pri ničelni obremenitvi	< 0,10 W

Dodatek

Čiščenje

Prah z naprave obrišite le z **vlažno krpo** ali z antistatično krpo. Ne uporabljajte topil in krpe iz mikro vlaken.

Nikoli ne uporabljajte suhe krpe: obstaja nevarnost poškodbe elektronskih delov naprave s statično elektriko.

V redkih primerih lahko kemične snovi v stiku z napravo povzročijo spremembe površine. Zaradi številnih kemikalij, ki so na tržišču nismo mogli preveriti odpornosti na vse snovi.

Manjše poškodbe poliranih površin lahko previdno odstranite s polirnimi sredstvi za prikazovalnike mobilnih telefonov.

Stik s tekočino

Če je naprava prišla v stik s tekočino oziroma je bila tekočina po njej polita:

1. Iz naprave odklopite vse kable.
2. Pustite, da tekočina iz naprave odteče.
3. Vse dele do suhega obrišite.
4. Napravo nato s tipkovnico navzdol (če obstaja) postavite **za najmanj 72 ur** na suho, toplo mesto (**ne postavite:** v mikrovalovno pečico, v pečico in podobno).
5. **Napravo ponovno vključite šele, ko so suhi vsi deli.**

Po popolni izsušitvi je v največ primerih možna ponovna uporaba naprave.

Vprašanja in odgovori

Dvignili ste slušalko, vendar ne slišite signala centrale:

Je priključna vrvica pravilno vključena v telefon in v priključno vtičnico telefonske linije?

Slišite signal centrale, vendar telefon ne izbira: Telefonski priključek je v redu. Ali je način izbiranja klicnih številk nastavljen pravilno?

Vaš sogovornik vas ne sliši: Ali je bila pritisnjena tipka za izključitev mikrofona?

Med pogovorom slišite šume zaporednih impulzov: Povezava sprejema tarifne impulze iz telefonske centrale, ki jih telefon ne more interpretirati. Obrnite se na vašega operaterja.

Okolje

Sistem ravnanja z okoljem

Pozanimajte se še na internetu pod www.gigaset.com glede okolju prijaznih izdelkov in postopkov.

Gigaset Technologies GmbH je certificiran po mednarodni normi ISO 14001 in ISO 9001.

ISO 14001 (okolje): certificirano od 13.05.2025 pri TÜV SÜD Management Service GmbH.

ISO 9001 (kakovost): certificirano od 13.05.2025 pri TÜV Süd Management Service GmbH.

Odlaganje odpadkov

Obvestilo:

Ravnanje z odpadno električno in elektronsko opremo (OEEO) v državah EU:
prečrtan smetnjak na kolesih je označba na produktu, ki označuje, da produkt zapade pod Direktivo evropskega Parlamenta in Sveta 2012/19/EU.

Ločeno zbiranje:

Uporabniki električne in elektronske (v nadaljnjem besedilu: EE) opreme, morajo odpadno EE opremo zbirati ločeno. Ločeno zbiranje je pogoj za obdelavo, recikliranje in ponovno uporabo EE opreme, s čimer prizanašamo naravnim virom.

Vračilni in zbiralni sistemi:

Za oddajo odpadne EE opreme po 1.1.2006 vas prosimo, da uporabite vračilne in zbiralne sisteme. Odpadno EE opremo lahko pod določenimi pogoji vrnete tudi brezplačno ob nakupu nove EE opreme. Informacije o tem dobite na prodajnem mestu EE opreme.

Certifikat

Naprava je namenjena za analogni priključek v slovenskem telefonskem omrežju.

Upoštevane so specifične posebnosti zahtev države.

Na tem mestu družba Gigaset Technologies GmbH izjavlja, da je ta naprava skladna z bistvenimi zahtevami in drugimi ustreznimi določbami Direktiv 2014/30/EU in 2014/35/EU.

Celotno besedilo izjave EU o skladnosti najdete na internetnem naslovu:
www.gigaset.com/docs.

Ta izjava je na voljo tudi v datotekah »Mednarodne izjave o skladnosti« in »Evropske izjave o skladnosti«.

Oglejte si obe datoteki.

V primeru težav

Če bi pri delovanju v zaprtih komunikacijskih sistemih z analognim dostopom do omrežja prišlo do težav, se prosimo obrnite na pristojnega operaterja omrežja oziroma na vašega trgovca.

Garancijska izjava

Če ni navedeno drugače, izdajatelj garancije (v nadaljevanju »Gigaset Technologies«) brez poseganja v svoje zakonske pravice do prodajalca v zvezi z napakami potrošniku (stranki) zagotavlja garancijo za trajnost pod pogoji, določenimi v nadaljevanju (garancijske določbe). Garancijske pravice stranke s to garancijo niso omejene. Uveljavljanje garancijskih pravic je brezplačno. Ta garancija predstavlja obveznost izdajatelja garancije, ki v primeru reklamacijskih zahtevkov zaradi napak dopolnjuje zakonsko veljavne brezplačne garancijske pravice.

Garancijske določbe:

- Nove naprave (telefoni, pametni telefoni, naprave za pametni dom) in njihove komponente, pri katerih se v 24 mesecih od datuma nakupa pokaže napaka zaradi napak v proizvodnji in/ali materialu, bo družba Gigaset Technologies po lastni presoji brezplačno popravila ali zamenjala z napravo, ki ustreza stanju tehnike. Ta garancija trajnost velja 12 mesecev od datuma nakupa tudi za obrabne dele (vsi gibljivi deli, ki jih lahko zamenja stranka sama, npr. rezervni deli, baterije/akumulatorji, tipkovnice, ohišja).
- Ta garancija ne velja, če je napaka na napravi posledica nepravilnega ravnanja in/ali neupoštevanja navodil.
- Ta garancija ne zajema storitev, ki jih opravi pooblaščeni prodajalec ali stranka sama (npr. namestitev, konfiguracija, prenos programske opreme). Iz garancije so izključeni tudi priročniki in, po potrebi, programska oprema, priložena na ločenem nosilcu podatkov.
- Kot garancijsko dokazilo velja račun z datumom nakupa. Garancijske zahtevke je treba vložiti v dveh mesecih po tem, ko ste seznanjeni, da obstaja razlog za garancijo.
- Zamenjane naprave ali njihovi sestavni deli, ki so bili v okviru zamenjave vrnjeni družbi Gigaset Technologies postanejo last družbe Gigaset Technologies.
- Ta garancija velja za nove naprave, kupljene v Evropski uniji. Te bo družba Gigaset Technologies po lastni presoji brezplačno popravila ali zamenjala z napravo, ki ustreza stanju tehnike. Izdajatelj garancije je družba Gigaset Technologies GmbH, Frankenstraße 2, D-46395 Bocholt.
- Nadaljnji ali drugi zahtevki na podlagi te proizvajalčeve garancije so izključeni. Družba Gigaset Technologies ne odgovarja za prekinitev poslovanja, izgubo dobička in izgubo podatkov, dodatne programske opreme, ki jo je namestila stranka, ali drugih informacij. Stranka je sama odgovorna za njihovo ustrezno zaščito. Izključitev odgovornosti ne velja v primeru obvezne odgovornosti, npr. v skladu z nemškim Produkthaftungsgesetz (zakon o odgovornosti za proizvode), v primerih naklepa, hude malomarnosti, ogrožanja življenja, telesa ali zdravja, ali zaradi kršitve bistvenih pogodbenih obveznosti. V primeru kršitve bistvenih pogodbenih obveznosti je odškodninski zahtevek omejen na običajno predvidljivo škodo, razen če gre za naklep ali hudo malomarnost oziroma odgovornost za ogrožanje življenja, telesa ali zdravja, oziroma kršitve zakona o odgovornosti za proizvode.
- Garancijski rok se z opravljenim garancijskim servisom ne podaljša.
- Če garancijski zahtevek ne obstaja, si družba Gigaset Technologies pridržuje pravico, da stranki zaračuna zamenjavo ali popravilo izdelka. Družba Gigaset Technologies bo stranko o tem predhodno obvestila.
- Sprememba pravil o dokaznem bremenu v škodo stranke ni povezana z zgornjimi določbami.

- To garancijo ureja zakonodaja Zvezne republike Nemčije ob izključitvi Konvencije Združenih narodov o pogodbah o mednarodni prodaji blaga (CISG). Zaradi te izbire prava potrošnik ni prikrajšan za varstvo, ki mu ga zagotavljajo zakonodajne določbe države, v kateri ima potrošnik običajno prebivališče, in od katerih s sporazumom ni mogoče odstopiti (načelo ugodnosti).

Za izplačilo in uveljavljanje te garancije se obrnite na servisno službo izdajatelja garancije. Telefonsko številko najdete na naši servisni spletni strani www.gigaset.com/service.

Garancijska izjava

Gigaset Technologies GmbH
Frankenstraße 2, 46395 Bocholt

GARANCIJSKI LIST
za telekomunikacijske proizvode

Model: _____

Serijska številka: _____

Prodajalec (datum, žig, podpis): _____

Garancijska izjava

Podjetje Gigaset Technologies GmbH, Dunaj, kot dajalec garancije/garant jamči, da bo proizvod v garancijskem roku deloval brezhibno, če ga boste pravilno priključili, uporabljali in vzdrževali v skladu z navodili za uporabo.

Garant Vam zagotavlja, da bo v garancijskem roku v času, ki ni daljši od 30 dni od dneva, ko pooblaščeni servis od potrošnika prejme zahtevo za brezplačno odpravo napake, izdelek popravil ali brezplačno zamenjal v skladu s to garancijo in zakonskimi določili. Rok iz prejšnjega odstavka se lahko podaljša za največ 15 dni, v kolikor gre za kompleksno dokončanje popravila ali zamenjave.

Garancijo uveljavljate pri pooblaščenemu serviserju.

Garancijski rok

Garancija začne veljati z dnevom izročitve proizvoda, kar dokažete s potrjenim garancijskim listom (datum, žig, podpis prodajalca) ali računom. Garancijski rok je 24 mesecev od dneva izročitve.

Garancijski rok se podaljša za čas trajanja garancijskega popravila. Proizvod v garancijskem roku lahko pošljete v popravilo pooblaščenemu servisu po pošti na stroške naslovnika. Stroškov prevoza in prenosa proizvoda z drugimi transportnimi sredstvi ni mogoče uveljavljati.

Garancija velja na območju Republike Slovenije in EU.

Napeljava mora ustrezati splošno veljavnim predpisom in standardom za telekomunikacijske naprave in za električno omrežje.

Pravice potrošnikov

Potrošnik ima zakonsko pravico, da zoper prodajalca, v primeru neskladnosti blaga, brezplačno uveljavlja jamčevalne zahtevke. Garancija ne izključuje pravice potrošnika, ki izhajajo iz obveznega jamstva za skladnost blaga.

Če proizvajalec v roku 30 dni oziroma do 45 dni od prijave zahtevka ne popravi ali ne zamenja blaga z novim, lahko potrošnik zahteva vračilo celotne kupnine od proizvajalca ali zahteva sorazmerno znižanje kupnine.

Če potrošnik zahteva sorazmerno znižanje kupnine, je znižanje kupnine sorazmerno zmanjšanju vrednosti blaga, ki ga je potrošnik prejel, v primerjavi z vrednostjo, ki bi jo imelo blago, če bi bilo skladno.

Potrošnik lahko zahteva vračilo plačanega zneska od proizvajalca, če se neskladnost pojavi v manj kot 30 dneh od dobave blaga.

Za zamenjano blago ali zamenjan bistveni del blaga z novim proizvajalec izda nov garancijski list.

Proizvajalec oziroma pooblaščeni servis lahko potrošniku za čas popravila blaga da možnost koriščenja brezplačne uporabe podobnega blaga.

Garancija ne krije

V primeru poškodb, ki bi nastale zaradi zunanjih vplivov (transport, mehanske poškodbe, vdor tekočine, izpostavljenost vlagi, vpliv okolice, udarec strele, visokonapetostni sunki, elementarne nezgode), uporabe neoriginalne dodatne opreme, neupoštevanja navodil za uporabo, nepooblaščenih posegov ali nepravilne uporabe.

Iz garancije so izvzeti potrošni deli, ki so podvrženi stalni obrabi, če predpisi ne določajo drugače.

Vzdrževanje in nega proizvoda ne sodita v garancijo.

Po preteku garancijske dobe, zagotavljamo 3 leta servisiranje izdelka in nadomestne dele (in priklopne aparate).

Pooblaščeni servis:

PSE d.o.o.
Rakuševa ulica 22, 1000 Ljubljana
tel: 01 5466 511
e-mail: gigaset.servis@pse.si
www.gigaset.com

Issued by
Gigaset Technologies GmbH
Frankenstraße 2, D-46395 Bocholt

© Gigaset Technologies GmbH 2026
All rights reserved. Subject to availability.
Rights of modification reserved.

www.gigaset.com

A30350-M224-R601-3-X119